



Táblaavatás a Kertvárosi Olimpikonok Parkjában



20 éve csatlakoztunk az Európai Unióhoz,
20 éves a testvérvárosi kapcsolat Waltershausennel

4

Lapunk hagyományainak megfelelően azonos terjedelemben bemutatkozási lehetőséget biztosítunk kerületünk polgármester-jelöltjeinek. A szavazólapon a jelöltek sorrendjét sorsolással állapították meg, ezt a sorrendet tartjuk mi is. A négy jelölt közül hárman éltek a bemutatkozás lehetőségével, amelyeket itt olvashatnak. A megválasztott képviselők bemutatását július 3-án megjelenő lapszámunkban kezdjük meg.



FERENCI ZOLTÁN

Közösen a változásért!

Sosem látott viharos időket élünk, ami közéleti cselekvésre készíteti az embert.

SZERETETT KERTVÁROSUNK irányítása jó. De miért ne lehetne jobb?! A Repülőtéri HÉV-megálló mellett zsákokban áll a hulladék. Utcai fák hasadnak ketté, mert elvakult zöldek égnak növesztik a csúzlifákat. Anyák az úttesten tolják a babakocsikat, mert a járdán a gyerekek elharapná a nyelvét... Miért nem törődik ezzel senki?

Érdekes módon **egyetlen ELLENZÉKI interpelláció** sem hangzott el, amikor egy nyugdíjast **PÓRÁZ NÉLKÜLI kutyasétáltatásért** 450 ezer forintba büntettek a Tanács parkban. Nekik ez tán normális?

MAGYER PÉTER úgy mondja, hogy a megcsontosodott hatalom egyre inkább hajlamos a visszaélésekre. Egyet lehet érteni azzal, hogy a kegyelmi döntések kapjanak teljes nyilvánosságot, a hatalmi ágakat ténylegesen szét kell választani (*hogy ne a Miniszterelnökség korrektúrázza a ügyészségi vádiratot*), és fel kell számolni a támogatások lenyúlásából élő haveri részvénytársaságokat. Szép hazánk, büszke Magyarország sokat tűr, de van egy pont, ahol azt mondja: ELÉG. Most pont itt vagyunk!

CIVIL JELÖLTJEINK ott vannak minden körzetben, listavezetőként én vezetem őket. **Ha a Községi Egyesület jelöltjeire szavaz, ezzel rám is szavaz!**

Cselekedjünk közösen a változásért!

FERENCI ZOLTÁN,

a Helyi Hírek alapító főszerkesztője
a XVI. kerületi

Községi Egyesület jelöltje

a CIVIL 16 egyesület támogatásával



CSIZMAZIA FERENC

Csizmazia Ferenc vagyok, önkormányzati képviselő. Az egyetlen, közös, civil-szervezetek és az ellenzéki pártok által támogatott polgármesterjelölt a XVI. kerületben.

Azért vállaltam a polgármester-jelöltséget, mert másképp képzelem el az önkormányzat és a kerület lakóinak együttműködését. Számomra nyilvánvaló, hogy döntéshozatali folyamatba felelős módon bekapcsolódni csak kisebb közösségekben, tájékozottan lehet. Ezek a feltételek ma csak részben adóttak – én, többek között, ezen szeretnék változtatni.

Az itt lakók érdemi közreműködése nem a kertvárosinak nevezett konzultációk üres propagandáján alapul majd, hanem a részvételi demokrácia intézményein, a helyi objektív tájékoztatás megteremtésén és a pártpolitikától mentes önkormányzati működésen. A kormánypropagandának és az álhírgyártásnak nem lesz helye! Mert nem elfogadható, hogy felelős polgármester olyan kijelentéseket ismételjen a széles nyilvánosság előtt, amelyekről már egy tucat bírósági ítélet állapította meg, hogy valótlanok.

Az önkormányzatok sokszor kellemetlen kérdésekkel szembesülnek. Azonban a kellemetlen kérdésekre a válaszokat nem a pártközpontról kell várni. A válaszokat magunknak kell megadnunk – a választók azért bíznak meg minket, hogy intézzük közös ügyeinket.

Ismerje meg a
polgármesteri programom részleteit a
<https://www.csizmaziaferenc.hu/a-program>
linken vagy keresse a postaládában!



KOVÁCS PÉTER

Az Önök bizalmából 18 éve vagyok polgármestere közös otthonunknak, a Kertvárosnak. Tapasztalhatták, amit megígérek, azt megtartom!

Az elmúlt 5 évben is az Önökkel közösen összeállított Fejlődő Kertváros Programot hajtottuk végre. Mindent megtettünk vállalásaink teljesítéséért, amit a Covid-járvány és az orosz-ukrán háború miatti energia árrobbanás ellenére is sikerült 93%-ban megvalósítani.

A fejlesztések mellett nagy hangsúlyt fektettünk az egészségügyre és a zöld kertváros megőrzésére. Házi orvosi rendelőket újíttunk fel, bővítettük a Szakrendelőt, új házi orvosi körzetet nyitottunk. Segítettünk a rászorulóknak, senkit nem hagytunk magára.

A fenntartható fejlődés érdekében folytattuk az ingyenes lomb- és nyesedékgyűjtési, komposztálási, faültetési és csapadékvízgyűjtő edény programunkat, melyet madár- és méhbarát programmal bővítettünk. Több mint 10 éve a főváros legbiztonságosabb kerülete vagyunk.

Egy település csak akkor lehet sikeres, ha vezetése nyugodt és kiegyensúlyozott légkörben dolgozhat. Kérem, a jövőbeli zavartalan fejlődés érdekében támogassa az általam ajánlott képviselőket is.

Fontosabb célkitűzéseink a következő 5 évre: bentlakásos idősotthon megnyitása, 75.000 új fa ültetése, útfelújítások folytatása, iskola- és óvodafelújítás, bölcsődeépítés, panelprogram, a tehetségek támogatása, az elesettek felkarolása.

**NE KOCKÁZTASSON, JÚNIUS 9-ÉN
SZAVAZZON A FOLYTATÁSRA!**

2024. JÚNIUS 9. VÁLASZTÁSI TÁJÉKOZTATÓ

A 2024-es választásokkal kapcsolatban
a legfontosabb tudnivalók a következők:

A választás napja **2024. június 9-e vasárnap**,
amikor a választópolgárok
reggel 6 órától este 19 óráig járulhatnak az urnákhoz.

Aki a XVI. kerületben elmegy szavazni **külön szavazólap**on
szavazhat:

1. főpolgármesterre,
2. fővárosi listára,
3. kerületi polgármesterre,
4. kerületi képviselőkre és
5. az Európai Parlament pártlistájára.
6. Ha valaki nemzetiségiként regisztrált, maximum további három szavazólapot kap, az egyik az országos listát tartalmazza, a másik a budapestit, a harmadik pedig a kerületit. Abban az esetben kap két szavazólapot a választó, ha nemzetiségének nincsen helyi képviselete. Esetünkben két ilyen van, a lengyel és a bolgár. Aki ezekre a nemzetiségekre regisztrált, csak országos és budapesti listát kap. A nemzetiségi szavazólapokat kötelező beletenni a zöld borítékba, és leragasztani.

Átjelentkezni kizárólag **tartózkodási helyre** lehet, de csak olyanra, amelyet 2024. február 11-e előtt létesítettek.

Aki részletesebb tájékoztatást szeretne, kattintson a
valasztas.hu/valasztopolgaroknak
oldalra, ahol a választás minden részletéről tájékozódhat.

A testületi ülésről jelentjük



A XVI. kerületben nem áll le a munka, megtartotta májusi, az önkormányzati választás előtti utolsó ülését a képviselő-testület.

A képviselők elfogadták a három önkormányzati cég, azaz a Kertvárosi Kft., a Rehab-XVI Foglalkoztató és Szolgáltató Nonprofit Kft., valamint a Sashalmi Piac Kft. 2023. évi üzleti évről készített beszámolókat.

Módosították az önkormányzat költségvetését, amely minden évben szokás ilyenkor májusban, szétosztva az előző évről megmaradt forrásokat, ennek keretében a Kerületgazda Szolgáltató Szervezet számára további pénzeket biztosítottak a nagyobb közterületi rend és tisztaság érdekében, valamint új munkaerő felvételére is.

Döntés született a bérlet-koncepcióról, valamint az Ikarus sportpályán levő újabb fejlesztésről, azaz a műfüves focipálya felújításáról is. Továbbá határozatot hoztak arról is, hogy a Monoki utca - Muzsika utca kereszteződésénél létesítendő új gyalogátkelőhely kész terveit ingyenesen átadják a Fővárosi Önkormányzatnak, akik ígéretet tettek annak augusztus végéig történő megvalósítására. Ezt a szabályozások is így kívánják, hiszen minden hasonló jellegű, közlekedést érintő módosítás (jelzőlámpa, gyalogátkelőhely, főútvonali útfelújítás) az ő hatáskörükbe tartozik.

A képviselők döntöttek arról is, hogy Árpádföldön a Mókus utcai árok kiszélesedésénél található területet Szitakötő Ökológiai Rezervátumparknak nevezik el, és elindítják a kötelező környezetvédelmi vizsgálatokat ennek kialakításához.

A legközelebbi nyilvános testületi ülésre június 19-én, a közmeghallgatás keretében kerül sor.

T. SZ.

Két mondat a majálisról

Mivel előző lapszámunkat – annak ellenére, hogy ünnepnap volt – május 1-jén kellett a nyomdába küldenünk, nem tudtuk már bemutatni a tombolasorsolás nyerteseit.

Tombolajegyeket idén sem venni lehetett a majálison, hanem a Liget területén felsorakoztatott aktivitások – például célba dobás, memória- és ügyességi játékok, sakkozás, és számtalan más szórakoztató játék – jutalmaként lehetett kapni, a nehezebb feladatokért nem is egyet.

A nap folyamán kétszer sorsoltak. A délutáni sorsolás főnyereménye egy roller, a koraesté pedig egy 26-os, sebességváltós kerékpár volt.

A rollert Bartos Dávid nyerte, aki feleségével, és két, még nem rollerképes korú kislányával vett részt a majálison. Ők egy Esztergom környéki településről érkeztek a kerületi rendezvényre. Az esti főnyereményt képező kerékpár kisorsolásánál pedig Piriné Paizs Ildikónak kedvezett a szerencse. Ő nemrég költözött Rákosszentmihályról az Erzsébet-ligetbe. A kerékpárt az unokája fogja használni.

M.T.



Emléktáblát avattak

A Kertvárosi Olimpikonok Parkjában emléktáblát avattak abból az alkalomból, hogy 20 éve csatlakoztunk az Európai Unióhoz.

Amikor csatlakozni kívántunk az európai államok közösségéhez, úgy éreztük, nekünk, magyaroknak is ott a helyünk, részben földrajzi elhelyezkedésünk okán, másrészt pedig mindazért a sok áldozattért, amelyeket történelmünk során Európa védelméért tettünk és teszünk ma is. Az évforduló kapcsán Péteri Ildikó, a XVI. kerületi Német Önkormányzat vezetője emlékezett arra, hogy a csatlakozás idején történt a XVI. kerületi német kisebbség kapcsolatfelvétele a németországi Waltershausenrel. A kerületi német közösség szeretett volna egy testvérvárost. Választásuk egy mesekönyvből illő türingiai kisvárosra, Waltershausenre esett, ahol volt fogadó-

készség a testvérvárosi kapcsolat megteremtésére. Ez a kapcsolat kiállta az idők próbáját, hiszen már 20 éves múlttal rendelkezik. Folyamatosak a cserélátogatások, ami annak köszönhető, hogy a német partnerek mindig barátságosan, testvéri szeretettel várják a magyarokat, és ez természetesen fordítva is igaz. A partnerséget egy könyv is őrzi.

Ezeknek az időknek az emlékére állította Kertvárosunk önkormányzata azt a két nyelvű emléktáblát annak a fasornak a vonalában, amelynek minden egyes tagja egy EU-s államot jelképezett. A táblán ez a felirat áll: „Magyarország Európai Unióhoz történő csatlakozásának, valamint Waltershausen és Budapest Főváros XVI. kerület közötti part-

netvárosi kapcsolat Unión belüli megerősítésének 20. évfordulója alkalmára”
A tábla leleplezésénél jelen volt Kovács Péter polgármester, Ács Anikó és Szász József alpolgármesterek, Péteri Ildikó elnök és Sztehlo Karolin, a Német Önkormányzat képviselője. A waltershauseniek most nem tudtak eljönni, de a közeljövőben egyébként is terveztek egy látogatást, így majd akkor megtekinthetik az emléktáblát.

M.T.



Az Önkormányzat közleménye

Új felnőtt háziorvosi körzettel bővült a kerület betegellátása

DR. NAGY ATTILA ÁDÁM, a XXXI. körzet orvosa a Hunyadvár utcai rendelőben várja a rendelésre érkező pácienseket.

Az új körzet kialakítása, valamint a háziorvosi rendelő kiválasztása az Országos Kórházi Főigazgatóság, a Nemzeti Népegészségügyi Központ, a Nemzeti Egészségbiztosítási Alapkezelő és Budapest Főváros Kormányhivatala XIV. Kerületi Hivatal Népegészségügyi Osztálya szigorú előírásainak megfelelően történt. Az új körzet jellemzően Ócinkota területének nagy részét lefedi. Döntő indok volt az engedélyeztetésben, hogy a kijelölt Hunyadvár utcai rendelő rendelkezik az előírt tárgyi felszereltséggel. Mint ismeretes, a Cinkotai Egészházban már minden rendelő és rendelést kiszolgáló helyiség maximálisan kihasznált. Az új körzethez tartozó címjegyzék megtalálható hivatalos oldalunkon.

Át- és bejelentkezéshez kérjük, keressék

Dr. Nagy Attila Ádámot

a +36-20/505-7603-as telefonszámon

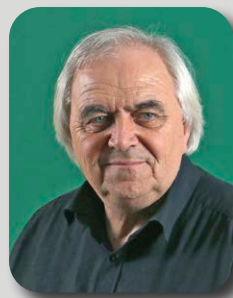
vagy a nagyattilarendelo@gmail.com e-mail-címen!





A kerületi útépítések és útfelújítások sora a végéhez közeledik, hiszen elmondhatjuk, hogy a XVI. kerületben már nincs olyan út és utca, amelyik ne rendelkezne szilárd burkolattal.

Hasonló a helyzet a fővárosban is, így a Budapesti Útépítési Program is befejeződött, ám a Tordai utcának a Baross és a Bercsényi utca közötti szakasza még részesült a vissza nem térítendő költségvetési támogatásból, amely a kivitelezés 58,6 millió forintos összköltségéből 54,9 millió forint összegben járult hozzá ennek az útszakasznak a korszerűsítéséhez. Ebbe az összegbe belefért a vízelvezetés tökéletesítése is. Így az említett 183 méteres útszakasz is feliratkozott a felújított utak listájára.



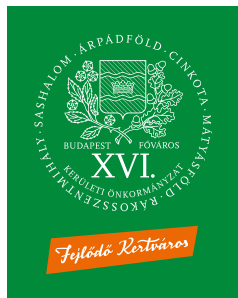
Kedves
Olvasó!

Minden bizonnyal életem lemeze B oldalának az utolsó barázdáit szántja a hangszedő, de egészen a közelmúltig nem gondoltam, hogy itt, Közép-Európa szívében az én életemben még valós veszély lehet a háború. Aztán ez a szilárd meggyőződés megroppant, amikor az orosz külügyminiszter egyenesen gyengeelméjűnek nevezte azokat, akik háborúra gondolnak, majd csak kettőt kellett aludnunk, és már dörögtek az ágyúk, rohantak a tankok és sikítva szelték az eget a rakéták és a harci repülőgépek. Az a sok millió gyengeelméjű meg csak döbbenetben állt a történetek előtt. Aztán villámháborúban reménykedtünk, gondoltuk gyorsan visszaáll a minden normális ember által kíváncsúnak tartott béke. Ám nem így történt, a hadban álló feleket sorozatos meglepetések érték, a villámháború reménye szertefoszlott, és már több százezer halott, és porig rombolt városok jelzik a fegyverek hatékonyságát. Akik ezt irányítják, persze egy pillanatig nincsenek veszélyben. Íróasztalaik vagy az Urálon, vagy a tengeren túl vannak, és odáig nem fröccsen a vér a frontokról. Ők nem tesznek különbséget egy tank, vagy száz ember elvesztése között, nekik, távol a tragédiától ezek csak számok. Sztálin nagy mondása jut eszembe: „Egy ember halála tragédia, egymillióé statisztika”. Lehet, hogy nem pontosan idéztem a diktátor szavait, de a lényege biztosan ez volt. Aztán a minap választ kaptam arra a kérdésre, hogy egyes csoportoknak miért is olyan fontos a háború. Egy elemző a Kossuth-rádióban kimondta a kulcsmondatot: az Amerikai Egyesült Államok mintegy 280 millió lakosának 30 százaléka (!), közvetlenül, vagy beszállítóként a hadiiparban dolgozik. Mi lenne velük, ha kitörne a világéke? Azt már csak én teszem hozzá, mi lenne a fegyvergyárak tulajdonosaival? Hát sok jóra nem számíthatunk.

MÉSZÁROS TIBOR

XVI. KERÜLETI ÚJSÁG

A BUDAPEST FŐVÁROS XVI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT KÉTHETI LAPJA



Megjelenik 34 500 példányban
Felelős kiadó, főszerkesztő:
Mészáros Tibor (+36-30/260-0507)
Tördelőszerkesztő: Szűcs Angéla
Korrektor: Grób-Gönczi Mónika
Levélcím: 1163 Budapest, Havashalom u. 43.
E-mail: tibifoto@t-online.hu
Szerkesztőségi fogadóóra hétfőn 14 és 15 óra között
a Jókai utca 6. szám alatt található irodaházban.
Terjeszti:
Mediaworks Hungary Zrt. 1082 Budapest, Üllői út 48.

Hirdetésfelvétel:

06-20-982-5352 vagy hirdetes@bpi6.hu

A szerkesztőségünkbe beküldött kéziratokat szerkesztve jelentetjük meg, illetve fenntartjuk a jogot a kihagyásukra. Kéziratokat, fotókat nem tartunk meg, és nem küldünk vissza. Fenntartjuk a jogot az apróhirdetések szerkesztésére vagy - hely hiányában - kihagyására. A lapunkban megjelenő cikkekhez a fotókat a cikkek szerzői készítik. A fotós nevét csak az ettől eltérő esetekben közöljük.

A XVI. kerületi Önkormányzat központi száma:

4011-400 vagy 4011-408.



Véget ért egy fejezet

A Szerb Antal Gimnázium történetében egy harminckét éves fejezet ér véget a 2023/24-es tanévvel. Nyugállományba vonul Inotai István, aki több mint három évtizedet töltött a patinás oktatási intézmény igazgatói székében. Megkértük, idézze fel ennek a tiszteletre méltóan hosszú időszaknak a fontosabb állomásait.

– MILYEN SZEMPONTOK TERELTÉK ÖNT A PEDAGÓGUS PÁLYA FELÉ?

– Középiskolás korom óta nagyon felnéztem a tanárookra, és nagyon szerettem volna tanár lenni. Különösen a történelem-tanárnőm volt rám nagy hatással, akire abszolút példaképként tekintettem, és magát a tanítást is nagyra értékeltem. Érdekelt a történelem, és néhány osztálytársamat korrepetáltam is ebből a tantárgyból, tehát már diákként is költögattam a tanítás szépségeit és buktatóit. Az érettségi után azonban nem azonnal indultam ebbe az irányba, hiszen első munkahelyem a Széchényi Könyvtárban volt. A vágy azonban élt bennem, és munka mellett elvégeztem az ELTE történelem-könyvtár szakát. Ott nagyon nagy tanáregyeniségekkel találkoztam, akik tovább erősítették bennem a vonzalmat a tanári pálya iránt. Amikor végeztem, akkortájt költözött föl a Széchényi Könyvtár a Várba, ahol én a történettudományi kézikönyvtár összeállítását kaptam feladatul. Az új helyen azonban nagyon nehezen indult a könyvtári élet, még nem volt bejáratva, alig volt látogató, és egy idő után megelégttem, hogy a korábbi helyszínen megszokott, pezsgő tudományos élet után egyedül üldögelek egy különben nagyon értékes, de szinte nem működő tudománytárnak egy íróasztalánál. Utána néztem, hol található egy tanári állás. A nyilvántartásban ekkor egyetlen, a szakomnak megfelelő betöltetlen tanári állás volt, az is a város szélén, a Cinkotai Gimnáziumban. Fő utcai lakhelyemhez képest akkor ez már-már külföldnek számított, első látogatásomkor többször kérdeztem a buszvezetőt, nem kellett volna-e már korábban leszállnom, de a helyszínre érkezve semmi okot nem találtam arra, hogy ne vállaljam el az állást. Szép környezetben kedves fogadtatásban részesültem, és ezzel 1985-ben megkezdődött tanári pályám. Ráadásul az első fél év után egy váratlan helyzet következ-

tében máris osztályfőnöki feladatot kaptam. Nagyon szerettem tanítani, és erről az igazgatói kinevezés előtti időszakról is szép emlékeket őrzök.

– HOGYAN TALÁLT ÖNRE AZ IGAZGATÓI MEGBÍZÁS?

– Elérkezett a rendszerváltás, amely az oktatásban is nagy változásokat hozott. Akkor alakultak az első hat- és nyolc évfolyamos gimnáziumok, minden év-gásban volt, minden intézmény kereste az útját, és az oktatásban elfoglalandó helyét. Ekkor, 1992-ben az addigi igazgató-nő váratlanul lemondott. Több kollégám javaslatára egy évre megbízást kaptam az iskola vezetésére. Ezt egy további egy-éves megbízás követte, majd onnantól kezdve hat perióduson keresztül mindig rám esett a választás.

– MILYEN TULAJDONSÁGOKKAL KELL RENDELKEZNI EGY JÓ ISKOLAIGAZGATÓNAK?

– Gondolom, nem csak egyféleképpen lehet jó igazgató valaki. Én a saját elképzelésemet tudom elmondani. Tanárként is magázódtam a diákokkal, nagyon szigorú voltam, de úgy gondolom, hogy ennek a szigorúnak része volt az igazságosság is. Tartottak tőlem a gyerekek, mondhatnám úgy is, hogy tekintélyem volt, ugyanakkor tanítványaim, akik átlátták a szigorú értelmét, nagyon kedveltek. Azt gondolom, hogy igazgatóként is szükség van a szigorra, a fegyelemre, és ismerni kell az intézmény minden zugát, működésének minden részletét, és a benne élő tanárok és diákok képességeit. Nem csak a pedagógiai, gazdasági folyamatokkal kapcsolatban kell képen lenni, hanem például a takarítástól a technikai eszközök üzem-képességéig mindenre figyelni kell. A tanárokkal szemben is szigorú voltam, de reményeim szerint korrekt is. Egy kollektíva szerintem csak úgy működik, ha van egy erőskezü vezető, aki meghallgatja

ugyan a véleményeket, javaslatokat, de a döntéseket neki kell meghozni és betartatni is.

– MILYEN FELADAT VÁRT ÖNRE A KINEVEZÉSE NYOMÁN?

– Azt láttam, hogy egy általános lazaság, fegyelemhiány jellemezte az intézményt, amely már befolyásolta a teljesítményt is. A középiskolák rangsorában akkor a háromszázadik hely körül voltunk. Én azt tűztam ki célul, hogy az ide járó gyerekek ne csak eltöltsék a gimnáziumi éveiket, hanem olyan használható tudást szerezzenek, amellyel bármelyik felsőfokú intézménybe esélyük van bejutni. A pedagógusok közül azokból, akik ebben a törekvésben támogattak, egy komoly közösség alakult ki, akik pedig ebben nem voltak partnerek, lassan lemorzsolódtak. Mára a háromszázadik helyről a huszonnyolcadik helyre küzdöttük fel magunkat, a Szerb Antal Gimnázium végzőseinek kilencven százalékát felveszik a főváros élvonalbeli felsőfokú oktatási intézményeibe. Ebben azonban három évtized munkája van.

– A HARMINC ÉV ALATT MILYEN IRÁNYBA VÁLTOZOTT A TANÁROK FELADATA?

– Nagyon átalakult az igény a tanári munkával kapcsolatban. Ma már elsősorban abban kell útmutatást adniuk, hogy a diákok el tudjanak igazodni a szinte kezelhetetlen információövezetben, amely őket éri. Meggyőződésem, hogy a pedagógiai munka módszertani forradalom előtt áll.

– MEGVAN MÁR AZ UTÓDJA, AKI EZT A VÁLTOZÁST LEVEZÉNYLI MAJD?

– Igen, házon belül van egy pályázó, aki minden bizonnyal az utódom lesz. Egyáltalán nem kicsinyítve az ő érdemeit, és semmiképpen nem megkérdőjelezve az alkalmasságát, azt azért különösnek találom, hogy egy ilyen elismert intézmény



vezetésére csak egyetlen belső pályázó jelentkezett. Ennek azonban nyilván az iskolánk kerítésein kívüli okai vannak.

– PÁLYÁJA VÉGÉN MARADT-E VALAMILYEN HIÁNYÉRZET ÖNBEN, VAN-E VALAMI, AMIT SZERETETT VOLNA MEGVALÓSÍTANI, DE NEM SIKERÜLT?

– Nem viszek ilyen terhet magammal, azt hiszem, én egy teljesen kerek pályafutást zárhatok le nyugdíjba vonulásomkor. Ha visszatekintek, akkor emlékszem ugyan egy kis fájdalomra, amit a tanítás hiánya jelentett, amikor beültem az igazgatói székbe, de az, hogy a vezetésem alatt az iskola szinte folyamatosan fejlődött, és ma már nagyon jó statisztikákkal rendelkezünk, kárpótol a közvetlen tanítás elvesztéséért. Természetesen ebben a töretlen fejlődésben főszerep jutott kollégáimnak, akik átlátták az elképzelésem létjogosultságát, amelyet az is igazolt, hogy hatszor választottak öt évre igazgatónak.

– EJTÜNK EGY-KÉT MONDATOT ISKOLÁN KÍVÜLI TEVÉKENYSÉGÉRŐL IS. VOLT VALAMILYEN HOBBIJA?

– Igen, az utazás. Elég sok helyen megfordultam a világban, sok élményt gyűjtöttem ezeken az utakon.

– HA AZT MONDOM, SPORT, MI JUT ESZÉBE RÓLA?

– Életem első felében sok sportágat kipróbáltam, például úsztam, boksztam, majd amikor eljött a konditermek világa, oda jártam edzeni. Ott találkoztam valakivel, aki azt mondta, szerinte sikeres fekve nyomó, erőemelő lehetnék. Ekkor már elmúltam negyven éves, de kipróbáltam Masters kategóriában, és hatszoros magyar bajnokságig jutottam.

– VAN-E MÉG VALAMI, AMIRŐL NEM EJTETTÜNK SZÓT, ÉS ÖN FONTOSNAK TALÁLJA?

– Igen, mindenképpen szeretném megemlíteni, hogy amit az igazgatói feladatokról tudni kell, mindent elődömtől, dr. Kovács Kálmánétól tanultam. Ő az induláskor nagy segítség volt számomra. Megemlíteném továbbá azt is, hogy a rendszerváltás utáni polgármesterek mindegyike támogatja a munkámat és az iskola ügyeit, amiért őket is köszönet illeti.

MÉSZÁROS TIBOR

Lakossági esővíz hasznosítási akció 2024

Az Önkormányzat a kerületben lakók részére 2024. évben is folytatja az esővíz hasznosítási programot.

A programban bárki részt vehet, aki a jelentkezési feltételeknek megfelel és kedvet érez az esővíz gyűjtésére. Az akcióban résztvevőknek az Önkormányzat ingyenesen 1 db 500 literes (mérete kb. alsó átmérője 680 mm, magassága 1100 mm, felső átmérője 1000 mm) vagy 1 db 300 literes (mérete kb. alsó átmérője 610 mm, magassága 860 mm, felső átmérője 800 mm) esővízgyűjtő edényt ad, tetővel és kifolyó csappal. Az átadott esővízgyűjtő edény árát az Önkormányzat állja.

JELENTKEZÉST NYÚJTHAT BE AKI:

- kerületi állandó vagy ideiglenes lakhellyel rendelkezik
- nem kapott esővízgyűjtő edényt az Önkormányzattól az elmúlt 3 évben
- fenntartási kötelezettségét vállalja, hogy az átadott esővízgyűjtő edényt rendeltetésszerűen használja 5 évig.

A további információkért, feltételekért olvassák el a lakossági esővíz hasznosítás támogatásáról szóló Budapest Főváros XVI. kerületi Önkormányzat Képviselő-testületének 27/2015. (XI.2.) önkormányzati rendeletét.

JELENTKEZNI csak írásban lehet, a rendelethez csatolt **jelentkezési lap** kitöltésével, mely az Önkormányzat Ügyfélszolgálati Irodáján (1163 Budapest, Havashalom utca 43. fszt. 8.), vagy a honlapról letölthető, a rendelet mellékleteként érhető el. Leadni az ügyfélszolgálaton, illetve elektronikusan a csapadekkezeles@bp16.hu e-mail címen, vagy e-ügyintézési felületen lehet. Telefonon történő jelentkezést nem fogadunk el!

Jelentkezni egész évben folyamatosan lehet, de az idei évi még rendelkezésre álló edények kiszállításához, legkésőbb **2024. május 31-ig** kérjük leadni a kitöltött jelentkezési lapot. A vízgyűjtő edényeket a készlet erejéig, a beérkezési sorrend alapján biztosítjuk. Az, aki az idei évi keretből már nem tud kapni, a jövő évi költségvetés elfogadás utáni beszerzett esővízgyűjtő edényre lesz jogosult.



Január hónap babája VARNYÚ MIRABELLA szülei kíséretében – inkább karjukon ülve – érkezett learatni a dicsőséget, amely a január havi baba-szépségverseny győzteseként illette meg őt.

A legnagyobb közösségi oldalon korábban meghirdetett Hónap babája elnevezésű versenyre egy olyan fotóval lehet nevezni, amelyen az apróság a XVI. kerületi Önkormányzat által felajánlott fürdőlepedőben látható, aztán már csak várni kell a szavazatokat.

A győztesnek járó ajándékcsomagot Ács Anikó alpolgármester adta át Mirabella szüleinek. A csomag egyéb ajándékok mellett vásárlási utalványt és baba-fotózást is tartalmaz.

Mirabella szülei elmondták, hogy új környezetben kislányuk először kicsit megszeppenve méri fel a helyzetet, de hamar feloldódik. Otthon békésen viselkedik, átalussza az éjszakát annak ellenére, hogy már kezdenek előbújni az első fogacskáik, csak enni ébred fel néhány percre. Udvartartásába már a nagyszülők is beletartoznak, ami nagy segítség a szülőknek a mindennapi teendők elvégzésében.

Mind a kis jövővénynek, mind a szülőknek és nagyszülőknek kívánjuk, hogy sok közös örömben legyen részük! Nőj nagyra kicsi Bella!



M.T.

Petényi-piknik

Amint arról már többször beszámoltunk, a Cinkotai Csobaj utca végében épülő idősek otthona előtt egy arborétum szerepel a tervekben, amelynek körvonalai már kezdenek kirajzolódni. Május 10-ére 2 óra közösségi munkát és 2 óra interaktív foglalkozást hirdetett Ádám Attila István főkertész.

A sajtó munkatársainak kérdésére röviden elmondta, milyen munkálatok is folynak jelenleg a területen.

– Megkezdődtek az erdő-rehabilitációs ültetések. Ebből egy ligetes és egy gyertyános-tölgyes rehabilitációs változatunk is van, ezek már elindultak. Olyan fajokat ültetünk, amelyek hosszú távra jelentenek megoldást, ezzel tehetjük fenntarthatóvá a növényzetet. Csak annyi eredeti növényzetet hagyunk meg, amennyi felneveli az újakat. A hosszútávú terveink alanyai a csertölgy, szil, kocsányos és kocsánytalan tölgy, tölgy, gyertyán, korai juhar, mezei juhar, kislevelű hárs és barkóca bengenye fa. A cserjék közül pedig a csíkos kecskerágó, vörösgyűrű som, húsos som, kányabangita. Jelenleg a talajoltásokat végezzük. Erre azért van szükség, mert ezt a helyszínt nagyon bolygatott, degradált talaj fedi, komposztal, és talajoltással állítjuk helyre a mikroszkópikus talajbiomát. Ehhez baktériumokat és gombákat használunk,



amelyek három év alatt szaporodnak el annyira, hogy már jól szolgálják a növények fejlődését. Megkezdjük tehát az arborétum kialakítását. Ehhez a folyamathoz sok türelemre lesz szükség, mert a látható eredmény nem azonnal érke-



zik. Pénzügyi határai is vannak a haladásnak, de elmondhatom, hogy jól állnak a dolgaink.

Az arborétum születésének folyamatáról – amely Petényi Salamon János magyar természettudós, a magyar madár- és őslénytan megalapítója, egykori cinkotai evangélikus lelkész nevét viseli majd – igyekszünk beszámolni a jövőben is.

M.T.



Madarak és fák napja

Kerületünk főkertésze, Ádám Attila Nagypál Norbert fagondozó természetbarát társaságában tartott kihelyezett természetismeret órát a Szent-Györgyi Albert Általános Iskola diákjai számára a madarakról, a fákról és ezek egymáshoz való viszonyáról.

A főkertész a fákkal és cserjékkel kapcsolatos alapfogalmakat ismertette a kisdíákokkal interaktív formában, ami azt jelentette, hogy megérinthették, megszagolhatták a bemutatásra szánt növényeket, így például többféle juhar, a páfrányfenyő, háromféle tölgy, gesztenye és számos illatos fűszernövény egy-egy ágát, és megismerhették az éppen mostanában virágzó bodza, hárs és akác virágainak illatát is. Sőt higiénikus körülmények között összehasonlíthatták az akácméz és a vegyes virágméz ízét is. Megbeszélték, hogy vannak lombhullató és örökzöld fás szárú növények, vannak tűlevelűek és olyanok is, amelyek levele egy kiterjesztett tenyérre emlékeztet.

Nagypál Norbert a madarak világával kapcsolatos tudnivalókat idézte fel. Hozott



magával odúkat, és a fagondozás közben talált, elhagyott madárfészkeket is. Ezek között volt egy szarkafészke, amelyet építője szintisztán hulladék drótból készített el. Hogy mennyire volt kényelmes a fiókáknak, azt nem tudjuk. Azt viszont szintén megtudhatta, aki még nem tapasztalta, hogy a balkáni gerle az egyik legtehetségtelebb fészkepítő.

Az előadást még kétszer megismételték további osztályok számára.

M.T.

Értékteremtés, értékmentés

A néhány éve újjáalakult, megfiatalodott Corvini Domini egyesület új vezetése az értékteremtés, értékmentés hívószavak mentén tevékenykedik. E cél érdekében lehetőség szerint minden hónapban műsoros összejövetelt tartanak az Önkormányzat Civil Házában, a Táncsics utca 10. szám alatt. A műsor összeállításáról Paor Lilla, az Egyesület elnöke gondoskodik. Ezúttal a Civil Házzal szemközti Rácz Aladár Zeneiskolából érkeztek a fellépők.

Paor Lilla köszöntője és programismertetője után kerületünk kiemelkedő tehetségű fiatal művésze, Szabó András Levente mutatta be, hogyan lehet a szorgalmat és a tehetséget olyan művészetté összegyúrni, hogy felnőtteket megszágyenítő zenei produkció szülessen belőle. Az ifjú tehetség Zólyomi Árpád iskolaigazgató, Tomhauser Noémi csellótanár, Gárdos Éva zongoratanár és Mohácsi Vilmos cimbalomtanár társaságában érkezett a rendezvényre. A pedagógusok maguk is előadtak egy-egy önálló produkciót, és természetesen együtt is muzsikáltak a közönség legnagyobb öröme, igazi zenei élményt nyújtva a hallgatóságnak.

A produkciók között Paor Lilla mind-egyikükkel készített egy-egy kis interjút.

Mohácsi Vilmostól megtudhattuk, hogy a cimbalom kifinomult technikát igénylő hangszer, amelyhez komoly ritmusérzéknek is párosulnia kell. Szabó András – Mohácsi tanár úr növendéke – szerencsére mindkettőből bőségesen részesült, már megnyert egy országos cimbalom-

versenyt, így, ha kitartása és szorgalma megmarad, akár egy komoly zeneművészi pálya állhat előtte.

Zólyomi Árpád, a zeneiskola igazgatója Paor Lilla kérdésére válaszolva részletesen bemutatta az általa vezetett intézményt. Elmondta, hogy elsődleges célja, hogy a falak között mindig történjen valami, legyenek zenei rendezvények, tanári- és növendékhangversenyek, egy szóval a kötelező órákon kívül legyen élet az iskolában. Felsorolta a tanszakokat és az iskola aktívan működő együtteseit, amelyek sokszor lépnek föl kerületi rendezvényeken is.

Tomhauser Noémi csellótanár azt a kérdést kapta, hogy mennyiben változott az iskola működése, mennyiben viseli magán a jelenlegi igazgató keze nyomát.

Gárdos Éva pedig arról beszélt, hogy ő kakukktójas a családjában, ahol mindenki orvos. Édesanyja például nyugdíjba vonulásáig az egyik közismert háziorvos volt az erzsébet-ligeti rendelőben. Ő azonban mégis a művésztanári pályát választotta, és ezen az úton találta meg azokat a fel-



adatokat, amelyek önbecsülést, elégedettséget hoztak számára.

Végül az est ifjú sztárja, Szabó András válaszolt arra a kérdésre, miért pont a cimbalmot választotta hangszerül. András elmondta, hogy ő zongorázni szeretett volna, de nem volt már hely a zongora tanszakon. Egy rendezvényen hallotta először a cimbalom hangját, és annyira nagy hatással volt rá, hogy örök barátságot kötött a hangszerrel. Mellette azért zongorázik is, de nem csak a zenében tehetséges, hiszen a közelmúltban egy ifjúsági versenyen 18 éves korosztályban második lett, pedig ő még több évvel fiatalabb ennél a nemzedéknél.

Paor Lilla elmondta még, hogy az Önkormányzat jóvoltából a Corvini Domini egyesület minden hónap első hétfőjén megtarthatja összejövetelét a Táncsics

utca 10-ben, amely lehetőséggel élni kívánnak. Így, akit érdekelnek a kulturális műsorok figyeljék a híradásokat a következő műsorokról, amelyek megjelennek az Önkormányzat honlapján és a XVI. Kerületi Újság Facebook-oldalán is.

MÉSZÁROS TIBOR



Zöld kertváros

A Zöld Kertváros szellemében indított tavaszi virágültetési akciót idén is nagy érdeklődés övezte, hiszen a lakosok között kiosztott közel 250 virágcsomag, amely vegyesen tartalmazott tárkonyt, levendulát, sárga kúpvirágot, rózsaszín szegfűt és kokárdavirágot, hamar gazdára talált, színpompás illatfelhőbe burkolva a kerületi utcákat.

Ha most lemaradt volna az Önkormányzat akciójáról, az alábbi linken megtalálható űrlap kitöltésével egész évben csatlakozhat tavaszi virágültetési kezdeményezéshez:

<https://www.bp16.hu/e-ugyintezes/kornyezetvedelem-zold-felulet/tavaszi-viragultetesi-akcio>





2024. JÚNIUS 7-8.
PÉNTEK-SZOMBAT
ERZSÉBET-LIGET

BOR

GASZTRONÓMIA

KONCERTEK TALÁLKOZÁSOK

MAGASHEGYI
UNDERGROUND

VALIDATED ZENEKAR

SHADES OF BLUE(S)

OPEN MIC BUDAPEST

HOT JAZZ BAND

KÉKNYÚL



KIFLIHAJÓ ZENEKAR

PIKNIK

PIHENŐLIGET

GYEREK- ÉS CSALÁDI PROGRAMOK • FOTÓPONT • FÉNYFESTÉS

KIÁLLÍTÓINK

21 HORDÓ BORÁSZAT • EGRSOU • EGRI KORONA BORHÁZ • EKLÉZSIA
PINCÉSZET • GÜNZER TAMÁS PINCE SZETE • HAVAS & TIMÁR PINCE SZET
• ILLÉS BORÁSZAT • KATONA BORHÁZ • KOCH BORÁSZAT-VILLÁNY
• LAPOSA • LISICZA BORHÁZ • MAGYAR KÉZMŰVES MANUFAKTÚRA • MANNA
ABC • NIMFEUM BORÁSZAT • ŐSI GÁBOR PINCE SZETE • PANNONHALMI
BORVIDÉK • PÁTZAY BORBIRTOK • SAJGÓ PINCE SZET-OLASZLISZKA • SÁPI
TÍMEA KÉZMŰVES GYÜMÖLCSBOROK • TERME LŐK HÁZA/DOBOSI
PINCE SZET • TRINGA BORPINCE • VAJDA SÁGI MAGYAR BORÁSZOK
EGYESÜLETE • VELIN BORÁSZAT • VINELLO SHOP • WINELIFE BORÁSZAT



KULTURLIGET.HU



FACEBOOK.COM/KULTURLIGET



A koncertek INGYENESEN látogathatók!

A program- és műsorváltoztatás jogát fenntartjuk, a programokat rossz idő esetén is megtartjuk!



A RENDEZVÉNY
FŐ TÁMOGATÓJA
A MANNA ABC



Május 23. csütörtök
18.00
INTUÍCIÓ
- CSÉMI ORSI festőművész kiállítása
Megtekinthető június 20-ig a Harmónia Szalonban.



Május 23. csütörtök
TITKOS KALENDÁRIUM FEKETE ISTVÁN VÁNDORKIÁLLÍTÁS
A kiállítás megtekinthető május 23. és június 11. között a Kamara Galériában!



www.kulturliget.hu

facebook.com/kulturliget

[instagram/erzsebetligetiszinhas](https://instagram.com/erzsebetligetiszinhas)



MÁJUS 26. VASÁRNAP 10:00
GYEREKNAP
- AZ ERZSÉBET-LIGETBEN

KISKALÁSZ APACUKA
3 KÍVÁNSÁG
KERTVÁROSI TEHETSÉGEK
GÓBI RITA
BOHÓCMŰSOR

KIRAKODÓVÁSÁR ★ VIDÁMPARK ★ GYEREKFOGLALKOZÁSOK
SZÍNPADI BEMUTATÓK ★ ÉS SOK-SOK MEGLEPETÉS!

KULTURLIGET.HU **FACEBOOK.COM/KULTURLIGET**

A program- és műsorváltoztatás jogát fenntartjuk, a programokat rossz idő esetén is megtartjuk!

1165 BUDAPEST, HUNYADVÁR UTCA 43/C
401.3060 | WWW.KULTURLIGET.HU | INFO@KULTURLIGET.HU
WWW.FACEBOOK.COM/KULTURLIGET

MÁJUS 26. VASÁRNAP 10:00

GYEREKNAP
PROGRAMJAINK:

10:00 - 3 KÍVÁNSÁG,
avagy nem minden tündérpor

11:00 - KISKALÁSZ zenekar

KERTVÁROSI TEHETSÉGEK

12:00 - Jamland
12:15 - Little Dance
12:25 - Tündér Balett
12:35 - Cassandra

13:00 - TOMBOLASORSOLÁS

KERTVÁROSI TEHETSÉGEK

13:25 - Lélekvarázs - Dzsungel
13:35 - Liget Táncakadémia

14:00 - BOHÓC - SZÜLINAP
(Conundrum Clown's)

15:00 - GÓBI RITA

16:10 - TOMBOLASORSOLÁS

17:00-18:00
APACUKA koncert



Hogyan mulattak eleink Rákosszentmihályon? 3. rész

Tavaszi, koranyári ünnepeink a húsvéti feltámadással kezdődnek, majd a majálissal egy napra megpihennek a dolgozók, kitódulnak a szabadba az emberek, hogy árnyas lombok alatt, nyűgöket-bajokat maguk mögött hagyva együtt töltsenek néhány órát. Idén szerencsénk volt ezzel, gyönyörű idő csalta ki a tömegeket az Erzsébet-ligeti egész napos programra. Minket azonban ezen az oldalon a múlt hoz össze, együtt keressük a múlt hasonlóságait, a miénktől különböző hangulatait, néha nosztalgizunk, néha szörnyülködünk, bele sem gondolva, hogy a mi jelenünk egyszer majd ugyanilyen nosztalgizásra, szörnyülködésre okot adó korszak lesz. Olvassuk együtt a *Rákos Vidéke* 120 évvel ezelőtti tárcáját: hogyan is ünnepeltek eleink Rákosszentmihályon? A cikk (-k.) szignója egyelőre még talány, hogy kit rejt.

SZÉMAN RICHÁRD

„TÁRSASÁG

(–k.) Mister Goold (olv. Guld) az azúrkék égbolt alatt, bolyhos báránnyelű lábánál száguld legújabb találmányú légi automobiljában. Tetszik neki a tájék, szép Magyarország változatos, hegyes-völgyes földje, a bókáló kalászu róna, a hegyek hátán végig heverő ármádiája a glédába állított szőlőtőkéknek. Pedig igazán csak véletlenül keveredett erre. A pompás masina egyik finom hajszálcavarája Berlin tájékán valamiképpen megbénult s a gépet e miatt nem lehet kormányozni. Mister Goold (olv. Guld) pedig nem olyan legény, aki, ha egyszer száguld, egy kis baleset miatt abban hagyja dolgát s meghátráljon. Ellenkezőleg. Addig utazik tovább, míg a másik irányzó is el nem törik. Gyönyörű nyári délután. A verőfény csillog mindenfelé, a tikkadt világ menekül az erdő sűrűjébe, enyhét adó árnyék ölelő karjába.

Mister Goold (olv. Guld) éppen pompás erdőcske fölött száguld keresztül légi útján; a csábításnak ellenállani ő sem tud. Közelebb akar húzódni a lombos fák fölé, hogy illatos levegőjéből egy kis földi ízzel pihentesse meg a ritka atmoszférikus táplálékkal megrontott gyomrát.

Az erdőcske tisztásáról üde kacagás hangzik fel a magasba. Csengető leányhangok, édes asszonybeszéd, víg fiúk danája, deli szóvitája. Észrevétlenül megállapodik egy jegenye égnek meredő csúcsa mögött s elmerengve gyönyörködik a mulatozó csapatban. Tíz úri leány és huszonhárom férfi ül körben a tisztáson és jóféle nektárral hűsítgeti magát. Hordóban áll a jeges zsákkal leterített sör, nagy üvegekben a bor és savanyúvíz. Hihetetlen a sikere a ribizlibornak, mely feltételezhető hírnevét megcáfolva egyik legkellemesebb itala a lakomának. Az alkalmi tálak csak úgy roskadoznak a harapni valótól. Bájos szárnyasok garmadában, emitt egy dárda, melynek nyele pompás kőbányai szálami. Malomkő-kerek melyek közelebről ínycsiklandozó tortáknak bizonyulnak és sajtok, „mely után gyakran sóhajtok” szól egy vitéz ifjú, gyöngéden mosolyogva a borkorsolyára.

De a gyomor poézisét csakhamar felváltja az acélizmok, sasszemek és deli ügyesség színjátéka, a régies dísszel rögtönzött tornatér. Száll az íjvessző a csalóka kerek cél tábla felé, melynek ravasz gyűrűi elkápráztatják a hosszú pillájú női szemeket. A nemes verseny győztese díszes antik emléket kap ajándokul. Most két hófehér vitéz lép a porondra, jobbjukban öldöklő kopja, balkezükben fantasztikus pajzs.

Egymásra dobálják gombos végű fegyverüket. Úgyeseken védekeznek, végre azonban a gyors visszavágás talál, ijesztő fekete vérfoltot hagy hátra a hófehér ingen a festékes pamacs. Súlyos sebesülés történt. A lovagi kopja-viadalnak óriási a sikere. Elmés ötlet volt a berendezése s



Majális, jobb alul Szabó Julianna

mister Goold (olv. Guld) sietve jegyzi fel naplókönyvébe, hogy a magyar lovagi torna új, szolid, tisztán a testi ügyesség és formás mozgásra törekvő alakjának komoly jövője van.

A kép sűrűn váltakozik. A viaskodó párok és csoportok helyét füzérbe alakult társaság váltja fel, mely pajkosan menekül a komoly gondolatok súlya alól a játék üdítő gondatlanságába. Majd később egy csoporttá verődik össze az egész társaság s megnyílnak az isteni zene zsílipjei; megható karének, víg dana száll az ég felé.

Sok mindenféle választékos úri szórakozás fejezte be a gazdag programot, mister Gooldot (olv. Guld) további száguldásában véglegesen megakasztá s a jegenyefa csücskéhez lánczolta.

E perczben azonban szörnyű esemény zavarta meg az erdő és tündérnépe vidám harmóniáját. Százféle tüzes csillag, világító nap, római gyertya és görögtűz világítá meg a bámuló erdő rejtélyes berkeit s három Albatrosz (nem rősz Albat) emelkedett a levegőbe, a Turul, a Tarai és a Toril.

Mister Goold (olv. Guld) a jegenyehegyhez gyökerezetten szemléli a konkurrens szörnyű látványát, a három új remek gép derítő emelkedését.

A következő pillanatban óriási robbanás reszkettette meg a levegőt. Az irigy ángliusz nekiment a Tarainak, a bordák recsegték, s az ángliusz és a Tarai romhalmazba keveredve hullott a földre. Ráhullott egyenesen egy teherszállító kocs tetejére, melyen a művészapák vezette másik társaság közlekedett hazafelé Főthről. Kedvükön nem vala főt, sőt a szellemisporkáktól ismételt lángbaborultak a díszítő lampionok s koromsötétben mutatkozott be a nyöszörgő mister Goold (olv. Guld) a helyzet magaslatára hamarosan felemelkedő társaságnak. A misternek alig esett baja. Néhány borda és egyéb törés s ficzam nem akadályozta meg abban, hogy az érdekes esetet képes levelezőlapon meg ne írja nekünk. Az orvos feltétlen nyugodalmat követelt tőle s ezért a palotai erdőt és Szentmihályt viczinálison volt kénytelen elhagyni. Így ment haza fatornyos hazájába. A levelezőlapot pedig bedobta egy palaczkban a határba, hol megtalálták s azért némi késedelemmel már ma megkaptuk. Sietünk ösmertetni, különösen az érdekes mottója miatt:

»Így szórakozik a társaság nyáridőben Szentmihályon, s ilyeneket álmodnak utána a lelkes ifjak, kik előbb nagybögőnek szemlélték az ártatlan eget.«

Vaj az asztalon

GRÓB-GÖNCZI MÓNICA
gm.gasztronomiatortenet@gmail.com

AZ ÚRI MÓD
KONYHAI TANÁCSOK 1912-BŐL

A vaj fogyasztása a kezdetektől a jólét szimbólumának számított, s ezt a szerepét egészen napjainkig megőrizte. A Bibliában is szereplő alapanyagot az ókorban már széleskörűen használták, a görögök a hajukat kezelték vele, a rómaiak a kozmetikumkészítés egyik alapanyagaként tartották számon. Európában a középkorban kezdett egyre népszerűbbé válni a fogyasztása.

Az 1880-as évektől alkotó Szabóné Nogáll Janka 1912-ben jelentette meg *Az úri konyha* című könyvét, mely elengedhetetlen tudnivalókat gyűjtött össze a háztartást vezető nők számára az úri háztartás mikéntjéről. A könyvben szerepel egy konyhanaptár, ahol az év 12 hónapjára találunk ajánlást *Időszerű étkefogások bemutatására* címmel, mely szerint májusban az alábbi alapanyagokból érdemes az asztalra tenni: angolna, cseresznye, csirke, galamb, pisztráng, rák, spárga, tojás ételek, **VAJ**, zöldborsó

SZABÓNÉ NOGÁLL JANKA GONDOLATAI A VAJ FELHASZNÁLÁSÁRA (Az úri konyha, 1912.):

Hasonló ízesítő és színesítő eszközei a francia konyhának a különféle vajak. A konyha nyelve szerint: *beurre*. Mindenféle variációban: *beurre noir*, *beurre noisette*, *beurre d'anchovy* részint a színe, részint a hozzá adott anyag szerint. Az alapja ennek a *beurre fondu*, amely voltaképpen gyenge tűzön lassan olvasztgatott vaj, jól megszűrve. Ha ezt újra tűzre tesszük s mogyoró barnára piritjuk, *beurre noisette* lesz belőle, amely különösen a francia tojás-ételek leöntésére igen alkalmas.

Ha pedig a friss vajhoz finomra tört szardellát keverünk, készen van a *beurre d'anchovy*, amely így magában is jó sült hushoz, de igen sok más mártásnak is lesz az alapja.

Ugyanigy csinálunk *beurre d'ecrivesses*-t is a főtt rák összetört héjjából és friss vajból. Ezt azonban sűrűn meg is pörköljük, míg az előbbeni csak úgy frissen marad. Tíz darab főtt rákhoz 12 d. vajat kell számítani. A rákvaj nélkülözhetetlen minden olyan leveshez, előételhez s mártáshoz, amelyben tengeri rák képezi a fő alapot.

Igy vajakkal, alanyi mártásokkal s mayonnaise-sel felszerelve biztosan foghatunk a finomabb ételek készítéséhez.

HOGY TARTJUK EL A VAJAT? (Az úri konyha, 1912.):

Egész télen át eláll az őszi vaj a következő módon. A jó friss, finom vajat beletömjük olyan porcellán edénybe, amelyet forró vízzel kimosnak, hideggel öblítettek és törles után sóval bedörzsöltek. Előbb azonban a vajat átgyurjuk s az utolsó csepp nedvességet is kinyomkodjuk



belőle. A vajat kis csomókban nagyon gondosan, egyenletesen be kell tömni, hogy sehol üresség ne maradjon. A vaj tetejére tiszta, fehér rongyot teszünk, erre ujjnyi vastagon sőt. Az edényt holypapírral elköttjük és hűvös, száraz helyre tesszük. ... Ha a vaj gondatlanságból elromlott, avas, nem kell eldobni. Tűzre tesszük, leöntjük tejjel és ezzel jól kisütjük. Főzéshez újra jó vaj lesz belőle, s különösen kellemes ízű, ha egy kis szerecsendiót keverünk hozzá.

2024. JÚNIUS 13.
CSÜTÖRTÖK 18:00

29.
DUNA
KARNEVÁL

NEMZETKÖZI KULTURÁLIS FESZTIVÁL

13. LÁNCHEID NEMZETKÖZI
NÉPTÁNCVERSENY

REGISZTRÁCIÓT KÖVETŐEN
INGYENES!

BŐVEBB INFORMÁCIÓ:
WWW.KULTURLIGET.HU

ERZSÉBETI SZÍNHÁZ

DUNA
karnevál

www.dunakarnevál.hu

Foto: Papp Kornél

BUDAPEST FŐVÁROS XVI. KERÜLET NÉMET ÖNKORMÁNYZAT
1163 Budapest, Havashalom u. 43., tel.: +36 20 9567 014

NÉMET TÁRSALGÁSI KLUB

Az ingyenes német nyelvpoló klubot ismételtén két heti rendszerességgel folytatjuk, elsősorban azokra számítva, akik társalgási szinten beszélik a német nyelvet.

Időpont: május 27., június 10. (hétfő) 17:30-tól 18:30-ig

Helyszín: Kertvárosi Helytörténeti és Emlékezet Központ
1165 Budapest, Veres Péter út 157.

FIGYELEM!

JÚNIUS 11-TŐL AUGUSZTUS VÉGÉIG
NYÁRI SZÜNETET TART A TÁRSALGÁSI KLUB ÉS A KÓRUS IS!

Telefonon érdeklődni a +36-20/956-7014-es számon lehet
Péteri Ildikó NŐ elnöknel.

Szeretettel várunk minden érdeklődőt!

Opera, operett, népdalok és egyéb zenei csemegék

A Rácz Aladár Zeneiskolában nem csak a tantermeket, hanem az iskola koncerttermét is gyakran tölti be a tanítványok hangszereinek, vagy énekének hangja. Április 29-én az egyik legősbibb hangszer, az emberi hang kedvelőinek lehetett részük egy szórakoztató, könnyed, sok műfajból összeállított koncertben. Molnár Marica operaénekes, a Rácz Aladár Zeneiskola magánének tanára rendezett egy összefoglaló előadást, amelyben haladó tanítványai mutathatták be tudásukat, számolhattak be arról, hol tartanak a művészi fejlődésben.



Molnár Marica felkérésére a tanítványokat az iskola tanáraitól alakult kamaraegyüttes kísérte, amelyben Tomhauser Noémi csellón, Mohácsi Vilmos cimbalmon és Seres Tamás hegedűn működött közre. A műsort – ahogy azt a művész, a szándékosan könnyed hangvételűre és sokszínűre tervezték. Ez az elképzelés levett némi terhet a tanítványok válláról, de azért volt izgalom bőven, amelyről – úgy tűnt – a tanárnő, Molnár Marica sem tudta teljesen



függetleníteni magát. Néha csak gondolatban, néha pedig a valóságban is együtt énekelt az épp színpadon lévő tanítványával, látszott rajta, hogy nagyon együtt él a fellépőkkel. Az összeállításban népdalfeldolgozások, magyarnóták, kuplék, zenés játékok, daljátékok slágerei és táncdalok kaptak helyet.

A műsorban Novák Zolna, Sipos Gabriella, Király Sára Daniella, Bánszky Éva Zseráldina, Nagy Péter Róbert, Paulovics Krisztina Zsuzsa, Szintczki

Zoltán, Gerhárd Fanni, Margitai Petra és Nagy Szilvia lépett színpadra. A lányok olykor nem csak énekeltek, hanem a két férfi fellépő mellett a tánckar szerepét is betöltötték. Az idő haladtával a tanítványok egyre magabiztosabbak lettek, egyre inkább megszabadultak lámpalázuktól, és mire a finálé elérkezett, már igazi örömmel neppé vált a növendékek dalestje, amelyhez azért jelentősen hozzájárult – ahogy mondani szokták nagyot szólt – *Az asszony összetör...* című operettsláger Kálmán Imre *Csárdáskirálynő* című operettjéből Molnár Marica előadásában.

MÉSZÁROS TIBOR

Budapest Nagyregény

A tavalyi évben ünnepelte fővárosunk megalakulásának 150. évfordulóját. A jeles alkalomra született meg a Budapest Nagyregény, melyben minden kerület történetét egy ismert szerző beszéli el. A XVI. kerületet bemutató novellát Kiss Noémi szerezte, aki május 10-én a Sashalmi Szabó Ervin Könyvtárban megrendezett családi napon mesélt a kötet születéséről és saját kertvárosi kötődéseiről. A szerzővel Muntyán Barbara, a könyvtár munkatársa beszélgetett.



Noémi gödöllői születésű, jelenleg pedig Zuglóban él, édesanyja azonban a Jókai Mór Általános Iskolában tanított. Az író sokat kutatott a Kertvárosi Helytörténeti és Emlékezet Központban, ahol munkáját

Széman Richárd helytörténész, fotográfus segítette.

A XVI. kerületről szóló novellában fontos szerepet játszik a mátyásföldi repülőtér, valamint az egykori szovjet tisztikör, de a cinkotai tanítóképző és a mára elpusztult kastély is. A szerző egy rövid bekezdést olvasott fel művéből, és szívesen válaszolt a feltett kérdésekre, a könyv vásárlóinak pedig készséggel dedikálta a kötetet.

Noémi szerint nagyon hálás téma volt kerületünkről írnia, melyen azóta is, folyamatosan látja a fejlődést, és azt, hogy lakói szeretnek itt élni.

GUETH ÁDÁM



Kisasszonytánc

Szokatlan dolog fotókkal ünnepelni a tánc világnapját. Április 29-én az Erzsébetligeti Színházban mégis a mozgás és a ritmus kapta a főszerepet Sági Ági fotóművész *Kisasszonytánc* című kiállításának megnyitóján. A tárlat képei a színpad világát, a táncot, a ritmikus mozgást örökítik meg egyedi stílusban.

Szabó Csilla, a színház igazgatója köszöntő gondolatai után a Willany Leó Improvizációs Táncház művészei adták elő műsorukat. A tárlatot Eifert János – Balogh Rudolf-díjas fotóművész, aki maga is jelentős táncos, majd táncművészetet megörökítő fotós múlttal rendelkezik –, Ági mestere nyitotta meg, aki elismeréssel adózott kollegája munkája előtt. Eifert előre megírt sorait inkább összetépte és rövid, lényegre törő módon mutatta be tanítványát.

A művésznő bevallása szerint az ehhez hasonló mozgásformákat nem könnyű megörökíteni, főleg sötétben dolgozva. A fotósnak bizony az sem árt, ha



kiismeri táncosai mozgását és koreográfiáját. Sági Ági a megnyitó alatt sem üldögélt, hanem rutinosan fényképezett. A fotóművész 1976-ban építészmérnökként végzett, és már ez idő alatt fordult figyelme a fényképezés felé. Bár jelenleg is építészmérnökként dolgozik, a tánc mellett épületeket is szívesen örökít meg, képei pedig rangos kiállítások mellett olyan kiadványokban mutatkoztak be, mint a Magyarország 365, vagy a FOTO HUNGARIKUM.

GUETH ÁDÁM

Kellemes „*Pillanatok*”-at szerzett képeivel Andó Csilla, a Corvin Művész-kör tagja, aki ezzel a címmel mutatta be festményit az Önkormányzat vitrin-galériájában.

Andó Csilla két múzsa szolgálja egy személyben, hiszen a banki világban szükséges racionális, kötött, szigorú szabályok által kijelölt utat járva a művészet szabad világába is bele-bele kószol. Ezekről a kirándulásairól számol be azokkal a képekkel, amelyek a Kovács Attila Galériában láthatók június 5-ig. Egy színes, az élet vidámabb oldalát megjelenítő világot mutat be, olyan helyszíneket, amelyeken a képeken látva azonnal szeretnénk ott lenni.

A kiállított művekhez jól illett a Rácz Aladár zeneiskola növendékeinek és tanárának kiskoncertje, amelyben a fő szerep a fuvalának és a gitárnak jutott. Samu Éva tanárnő és tanítványa, Heitler Luca fuvaladuettje, majd a gitáros növendékek közül Anschau Anna és Tenke Nándor kettőse varázsolta a zene hangjait a Kovács Attila Galériába. Andó Csilla eszünkbe juttatta, hogy elérkezett az utazások, és lassan a vakáció ideje, amelyeken szerencsés esetben – amint azt művei is sugározzák –, állandó útítársunk a napfény.

A kiállítás május 30-ig tekinthető meg az Önkormányzat első emeletén.

M. T.



A tehetséges, egyéni stílusú fiatal festőművész, Hegyvári Dávid képeiből láthatnak kiállítást, akik a közeljövőben a Maconkai Orosz László Galériába látogatnak. Az *Ismerős ismeretlenek* című tárlat megnyitóján, május 7-én Szabóné Simó Anikó és férje, Szabó Géza, a galéria tulajdonosai köszöntötték a megjelenteket.

Ezt követően Matuz Gergely fuvalaművész adott rövid zenei műsort, mely hangulatában tökéletesen illeszkedett a festményekhez. Tóth Gergely, multimédiás szerkesztő szokatlanul könnyed beszélgetést folytatott a kiállító művésszel, aki készséggel mesélt alkotási technikájáról, és a munkafolyamatáról. Hegyvári Dávid saját bevallása szerint szeret tapicskolni az anyagban, és már egészen fiatalon az olajfestékben találta meg vizuális stílusát. Társai szerint gyorsan dolgozik, hatalmas munkabírással, de a művészekre jellemző éji alkotás helyett inkább a reggeli, délelőtti órákat részesíti előnyben. Bár művészeti iskolában tanít, az oktatáshoz inkább nem használja fel saját festményeit. Diákjai ennek ellenére érdeklődéssel követik munkásságát, és sokat tanulnak tőle. A tárlat képei – jórészt portrék – szomorkásabb hangulatot árasztanak, Hegyvári mégsem vallja magát depresszív, melankolikus embernek. A moderátor gondolatai után a közönség szintén bekapcsolódhatott a beszélgetésbe, a kérdések és felvetések pedig csak úgy záporoztak a művész felé, aki türelemmel állta az érdeklődők rohamát.

G.Á.



Fogyasztóvédelmi jogszabályváltozások, aktualitások

A módosítások egyrészt a tartós fogyasztási cikkekre vonatkozó jótállási szabályok pontosítására vonatkoznak, másrészt több előírást is rögzítenek azoknál a gyermekeknek szülő termékeknek, amelyeknek „meghatározó eleme a születési nemnek megfelelő önazonosságtól való eltérésnek, a nem megváltoztatásának vagy a homoszexualitásnak a megjelenítése, népszerűsítése vagy a közvetlen szexualitás, természetes, vagy öncélú ábrázolása”. A korábbi 1 éves kötelező jótállás időtartama a vonatkozó Kormányrendelet módosítása okán megváltozott. Az új szabályozás alapján fogyasztói szerződéseknél a **10 ezer forintot elérő, de 250 000 forintot meg nem haladó eladási ár esetén 2 év, 250 ezer forint eladási ár felett 3 év lett.**

A módosítás tartalmazza azt is, „ha az e rendeletben meghatározott jótállási időtartam alatt a fogyasztási cikk három alkalommal történő kijavítást követően ismét meghibásodik, – a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában – a vállalkozás köteles a fogyasztási cikket nyolc napon belül kicserélni. Ha a fogyasztási cikk kicserélésére nincs lehetőség, a vállalkozás köteles a jótállási jegyen, ennek hiányában a fogyasztó által bemutatott, a fogyasztási cikk ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton – az általános forgalmi adóról szóló törvény alapján kibocsátott számlán vagy nyugtán – feltüntetett vételárat nyolc napon belül a fogyasztó részére visszatérí-

teni.” Ez tovább védi a fogyasztók szavatossági/jótállási jogait, hiszen a vállalkozás nem ajánlhat fel csak javítást, ha már 3 alkalommal az megtörtént és nem vezetett eredményre.

A magyar fogyasztóvédelmi politika nagyon komolyan veszi a kiskorúak és fiatalok védelmét. Ebben a körben is jelentős módosítások születtek.

Az új rendeleti szabályozás tartalmazza azt is, hogy „azt a gyermekeknek szóló terméket, amelynek meghatározó eleme a születési nemnek megfelelő önazonosságtól való eltérésnek, a nem megváltoztatásának vagy a homoszexualitásnak a megjelenítése, népszerűsítése vagy a szexualitás közvetlen, természetes vagy öncélú ábrázolása, kirakatban elhelyezni, közszemlére tenni tilos”.

Továbbá szintén tartalmazza: „Az olyan terméket, amelynek kialakítása, külseje vagy csomagolása jól látható módon a születési nemnek megfelelő önazonosságtól való eltérést, a nem megváltoztatását vagy a homoszexualitást jeleníti meg, vagy a szexualitást közvetlenül, természetesen vagy öncélúan ábrázolja, kirakatban elhelyezni, közszemlére tenni tilos. Nevelési-oktatási, gyermek- és ifjúságvédelmi intézmény, valamint templom és vallásgyakorlásra rendelt más hely bármely bejáratától számított 200 méteres közúti (közterületi) távolságon belül nem forgalmazható olyan termék, amelynek meghatározó eleme a

születési nemnek megfelelő önazonosságtól való eltérésnek, a nem megváltoztatásának vagy a homoszexualitásnak a népszerűsítése vagy a szexualitás öncélú ábrázolása, megjelenítése.”

A gyermekeknek szóló olyan termék, amelynek meghatározó eleme a születési nemnek megfelelő önazonosságtól való eltérésnek, a nem megváltoztatásának vagy a homoszexualitásnak a megjelenítése vagy népszerűsítése vagy a szexualitás közvetlen, természetes vagy öncélú ábrázolása, a többi, gyermekeknek szóló terméktől elkülönítve, zárt csomagolásban forgalmazható.

Ezek a szabályok tehát vonatkoznak az ismeretterjesztő kiadványokra, könyvekre, folyóiratokra is.

Ezen szabályok megsértése esetén a fogyasztó az illetékes fogyasztóvédelmi hatósághoz (kormányhivatalhoz) fordulhat és panaszt tehet, hiszen a hatóság célja, hogy a gyermekeinket és a fogyasztókat is megvédje a sokszor kiszolgáltatott helyzettől.

Ha pedig konkrét fogyasztói igénye van, mint például nem cserélik ki a hibás terméket, vagy nem fizetik vissza a termék vételárát, akkor a fővárosban a Budapesti Békéltető Testülethez fordulhat jogorvoslatért és kérelmét akár online is beadhatja: <https://bekeltet.bkik.hu> weboldalon a kérelem menüpontban.

DR. KOLYVEK ANTÓNIA

A Budavári Királyi Palota és környéke a Hauszmann-program tükrében

A Nemzeti Hauszmann program és a Budai Várnegyed felújításának kulisszatitkaiba nyerhetett betekintést, aki május 11-én a Szent Mihály templom közösségi termébe látogatott.

A hagyományos Szentmihályi Esték rendezvénysorozat keretében a szervező Kovász Egyesület vendége ez alkalommal Seremetyeff-Papp János író, restaurátor, nyugalmazott egyetemi tanár volt, aki a Budai Vár jelenleg is zajló felújítási munkálatairól beszélt közönségének, vetített képes prezentáció segítségével. Az előadó alaposan bemutatta az egykori királyi palota átalakulását a középkortól egészen napjainkig. Mint kiderült, bár a II. világháború súlyos pusztítást okozott a várnegyed épületeiben, a károk javarésze javítható lett volna. A kommunista rendszer szemléletében azonban nem illett a „régí úri világ” pompája, ezért igyekeztek minél jobban eltüntetni és megváltoztatni a vár és a királyi palota eredeti látképét és beltereit. A Hauszmann program az eredeti állapotok minél tökéletesebb rekonstrukcióját tűzte ki célul, melyben a korabeli fotókon és tervrajzokon túl Seremetyeff-Papp János is segítséget nyújtott szakértelmével.

Az előadást követően Mudrák-Regös Ágnes festőművész kiállítását nyitotta meg Petrovics Sándor, a Kovász Egyesület vezetője. Ágnes különleges hangulatú festményeit gyakran tekinthetik meg a kerületiek Kertvárosunk számos intézményében. Tagja a



Petrovics Sándor, Mudrák-Regös Ágnes, Seremetyeff-Papp János

Corvin Művész Körnek valamint a Mohácsi-Regös Ferenc Asztaltársaságnak is, képei pedig harmóniát, nyugalmat árasztanak.

A rendezvény a Nemzeti Együttműködési Alap és a Miniszterelnökség támogatásával valósulhatott meg.

GUETH ÁDÁM

Feltörekvő labdarúgó a Kertvárosban

Neves olimpikonok mellett a Varjú Vilmos Olimpiai Baráti Kör a legnépszerűbb sportág, a labdarúgás képviselőit is szeretettel fogadja kerületünkben. A Varjú-estek házigazdája, Riersch Tamás május 8-án Kata Mihályt látta vendégül az Erzsébetligeti Színház Harmónia szalonjában. A könnyed beszélgetés előtt azonban a Baráti Kör elbúcsúztatta a napokban elhunyt kiváló sportolót és edzőt, Keszthelyi Rudolfot. A 89 évesen eltávozott egykori tornász az 1960-as római olimpiai játékokon képviselte hazánkat, később pedig sikeres edzőként tevékenykedett, Magyar Zoltán is tanítványai közé tartozott.



Az emlékezés után Kata Mihály készséggel mesélt közönségének pályafutásáról, karrierjéről. A fiatal tehetség háromszor öltötte fel magára a válogatotti mezt, jelenleg pedig az MTK csapatkapitánya. A futballista bízik benne, hogy a közeljövőben Marco Rossi szövetségi kapitány beválogatja keretébe, így ő is képviselheti hazánkat a nyári Európa-bajnokságon. Kata Mihály a BVSC-ben kezdte meg labdarúgó karrierjét, ahonnan a Dálnoki Akadémiára került, melynek tagjai a nézők között foglaltak helyet. A focisták-ról kialakult sztereotíp elképzeléssel ellentétben iskolai éveiben szorgalmas tanuló volt, tervei között szerepel az is, hogy egyetemi diplomát szerezzen.

Az est során több relikviát is megcsodálhattak az érdeklődők. Kata Mihály klub és válogatott meze mellett Novák Dezső egykori cipőjét is megtekinthették, melynek hitelességét a labdarúgólegenda özvegye igazolta. A bátrabb fiatalok, ha helyesen válaszoltak a feltett kérdésekre, Kata Mihály által dedikált plakátokat vihetek haza.

GUETH ÁDÁM



MEGHÍVÓ

Keresztény Értelmiségiek
Szövetsége

Budapest XVI. kerületi csoport

2024. június 3. (hétfő) 18:00 óra

Meszlényi Zoltán Közösségi Ház 1163 Budapest, Sasvár u. 23.

„TRIANON: A megoldás lehetőségei”



Forrás: https://www.facebook.com/raffayernotortenesz/?locale=hu_HU

Dr. Raffay Ernő történész

Közreműködik: dr. Kratofil Ottóné (vers)

Honlapunk: www.kesz16.hu

Szóke István XVI. kerületi elnök

Támogató: XVI. kerületi Önkormányzat



Szentmihályi Esték

Csendes csodák

összeállítás Reményik Sándor
verseiből

Húvösvölgyi Ildikó

Kossuth-díjas színművész

önálló estje



Klasszikus gitáron közreműködik:

Csáki András

2024. június 1. 19 óra

Szent Mihály templom közösségi terme
XVI. ker. Templom tér 3.



Magyar szépmesék

A Kerekzátony szigetről, a Zátonyról ahogy „Keviben”, Ráckeve hívták (III. rész)

Ernő bácsi után, lejjebb, Pörge Kovácsék következtek. Pörge, pödört bajusszal – innen a neve –, snájdig szalmakalapban és fecskében jött a kocsmába fröccsözni. Miközben nagy hangon és széles gesztusokkal újságolta az éjszakai halfogásait. A szigetre hajóval, saját vízijárművel – azt meg, ha volt is a szigeti oldalon tartotta mindenki –, vagy a révész ladikjával lehetett átkelni. Tóth bácsi, a révész, aki ugyan a faluban lakott, de mindig előjött, ha hívták, akár ideát volt éppen, vagy a túloldalon, mert a víz jól vezette a hangot. Tóóót bácsi hahó, hahó... Úgy evezett, apró rövid csapásokkal, mint az öreg rákok, akiktől tanulhatta. Eleinte aggódva figyeltem, főleg a víz közepén, bár már tudtam úszni, hogy milyen rejtélyes, mély, szürke tömeg lehet alattunk. Kis bódéja volt a szigeti oldalban, evezőt, szerszámot, miegymást tartott benne. Volt egy kisebb ladikja is, azt kedvelte igazán, ha nem kellett a nagyobb. Ezzel csak rédlizett, amit a falubeli halász ladikosok sem sokan műveltek már. A fardeszká közepébe szerelt villába jobbra-balra fordítható hajtólápát kerül. Ennek „T” alakú kétékezes markolatával erőteljes csapásokat, nyolcasokat ír le a menetiránynak háttal álló evezős. Minden ütem egy-egy lökéssel tolja előre a ladikot és testsúly áthelyezéssel is jár, jobbra-balra billentve a csónakot, ami az avatatlan utasoknak izgalmas percekhez vezet. Nem könnyű a rédlizést megtanulni. Úgy hallottam, ezt a régi evezési módot a nagy dunai dereglyéknél is használták a könnyebb kormányzás miatt, főleg irányban az árral. Néhanyszor kíváncsiságból megpróbáltam, mondhatom, páros lapáttal evezni haladósabb.

Tóth bácsi kalyibája után, állandó lakosok voltak Sifrikék. Kecskét, birkát neveltek, jó nagy telken. Ha enni láttam kecskét, mindig azt gondoltam, hogy szilvát eszik, állkapcsát tágra nyitogatva ráérős tempóban rágott. Kérődzik, mondták. De az meg mi? Nagy, emeletes házuk volt, sok apró szobáskával, amiket kiadtak nyaralóknak és laposelemre kapcsolt kis körtével világították mindegyiket.

A gyalogösvényen következett Vassék nyaralója, szintén jókora telken. Tábornüzek, esti összejöveteleink helyszíne. Éva lányuk volt a Rákóczi hadnagya című film Annája. Azóta mindenki kedvence. Sokszor nyaralt a filmesekkel itt a szüleinél. Akkor mindig nagy volt a nyüzsgés. Napközben strandolások Ernőék fövényén a kikötőnél, esténként meg náluk, a sűrű bokros, erdős tanyán, ahol összeverődött a sziget fiatalága is, serdülők, fiúk, lányok, tízegynéhányan. A szép, vonzó Éva tagoltan, kedvesen mondta: ...Drága Kiss néni, köszönünk mindent. Szavai stílusosan összhangban voltak mozdulataival. Színésznő volt még itt a „vadonban” is.

A másik Vass lány, Irén, (Ircike) a vadóc, aki nővére sikereinek hatásából részt igényelt, aki fiatalabb és még Évánál is csinosabb. Bemutatta kétrészes, színes, nyugati fürdőruháit, úszkált velünk és búvölt minket, kamaszokat. Ő is filmes pályára készült. Egykettőre udvartartásának részei lettünk, mindenkinek szerepet osztott.

Aztán jött 1957 nyara. Gyász és a keserűség. Irci, sirva szavalta: „Te pesti srác, te napközben nevelkedett apró kamasz, Te, kinek élete mindössze vagy tizenöt sivár tavasz”... Gyerekek voltunk még, de Évák körének az esti tüzek melletti megnyilatkozásaiból is megértettük, hogy a tavaly októberben, novemberben történeteknek egyre súlyosabb következményei lesznek.

De azért pár nap múlva már gondtalanul vizeztünk: ki tud szebb fejest ugrani a kikötő ponton stégjéről és átúszni alatta, ki tud veszélyesebb produkciót, pláne, ha a lányok is látták. Bumbus, Zoli és Alpár gumicsónakot szerzett, amivel terveink voltak. Négyfős legénységgel, tette készen vártuk a délutáni hajót. Amíg kikötött, könnyelműen a farához evezünk és még könnyelműbben kötelet vetettünk át az egyik korlátvason. Mikor lassan elindult, a jócskán leterhelt gumihurka tompa orra túrta a vizet, de ahogy a hajó gyorsult, kezeinket egyre jobban vágta, szorította a kötél. Elengedtük. Szerencsére nem lett baj. Csak Irci – aki megpróbálta megakadályozni akciónkat – indulatos szemrehányását kellett végighallgatnunk. Szótlatlan pislogtunk. Igaza volt. Hazakullogtunk.

HEGYI ÁKOS
id.hegyiakos@gmail.com

INGATLAN

Kiadó minimum 1 évre különálló kertes ház, 3 szobás, leinformálható 2-3 fő részére 180E Ft/ hó + rezsi. Nyelvoktatás vagy kerti munka beszámítható. 30-440-4356

XVI. Rózsa utca 5-7. 2,2E nm építési telek lakható öreg házzal eladó. 20-954-7388

XVI. kerületben, forgalmas helyen varroda célra helyiség kedvező áron kiadó. 405-3425, 30-261-2546

Sasvár utca 99/c-ben utcára néző 26nm-es, felújított üzlethelyiség kiadó fodrász-kosmetika-iroda részére. 30-611-6036

Kerületi családi házban egy kiadó lakás 1 nagy szobája dolgozó fiatal embernek kiadó. 30-227-7107

VEGYES

Figyelem, mozgékony, aktív dolgozó hetvenes férfi keres kedves, aranyos hölgyet hatvankét éves korig. 06-70-4774809

Reanault Megan Limusin 1,5 dci 2004-es megkímélt személygépkocsi frissen vizsgázva eladó. 30-240-7801

Villannyal is működő vadozatú ágylámpát áron alul eladó. 407-2984

Üdülési lehetőség! Gyulán, a Hőforrás üdülő szövetkezetben 4-5 fő részére üdülési jog 80E Ft-ért eladó. 403-7661

Jó állapotban lévő fotel és kanapé eladó. 20.451-7390

Eladó inox szőlődaráló és üveg korsó. 20-460-0455

Díszes öntvénykályha, tölgy rusztikus ülogarnitúra eladó. 407-2312

Prémiumgumi kajak eladó eredeti csomagolásban 100E Ft-ért. 20-206-7469

Kerti munkához és ház körüli kisebb javításokhoz nyugdíjas férfi munkaerőt keresek Rákosszentmihályon. 70-601-9035

Idősek segítségét, gondozását vállalom néhány órára vagy egész napra. 20-383-0925

Mozgást segítő rollátor eladó jó állapotban 10E Ft, antik öntöttvas kályha 127 cm magas 59E Ft-ért eladó. 30-361-6173

4 db kerékpár szállításra alkalmas tetőcsomagtartó eladó 25E Ft áron. 20-575-4423

Eladó 1 db feles hegedű, 1 db háromnegyedes hegedű (cseh manufaktúrák). 403-4383, 20-206-7469

17l-es rozsdamentes kukta 13E Ft, hús, -mákdaráló 1E Ft, kerti szerszámok, ALKO Klassik fűnyíró 13E Ft-ért eladók. 409-2240

Okleveles közgazdász nagy külkereskedelmi tapasztalattal, angol, szerb-horvát nyelvtudással, délszláv piacokon külkereskedelemmel foglalkozó cégeknek, kapcsolattartás, üzlet építés/fejlesztés, tanácsadás. 20-965-9189

Eladó Giant típusú sebváltós, férfi kerékpár 40E Ft-ért. 20-314-6391

Renault Scenic 1,6m3 üzemképes autó eladó. Vizsga nincs rajta. 20-325-7729

180x80 cm előszobai tükör, piros nagy torna labda, 6 db magas támlájú zöld kerti szék, 2 db 90x200 cm ágymatrac, 150 és 180-as hintaágy párnákkal tető nélkül, 20l-es fagyasztó, Sci fagyasztógép, fehér ovális kerti asztal. 405-2357

Vailiant 24kW üzemképes cirkó alkatrésznek eladó. 20-588-8048

Eladó Kettler német női kerékpár 28-as, aluvázás 24 sebességes 77E Ft. 70-234-7677

Háti permetező 10E Ft, Szarvasi kávéfőző 7E Ft, gyümölcscentrifuga 7E Ft-ért eladók. 20-588-8048

Eladó 2 db márkás, úszós horgászbot, 1 db 420 cm-es DAM és 1 db 390 cm Madis Match. 30-504-3036

Eladó gáztűzhely, mosogatógép, bontott parketta, ajtók, ablakok, demizsonok, fürdőkád. 407-0627

Keresek jogosítvánnyal rendelkező, leinformálható nyugdíjast idős házaspár gondozására. 405-2357

Dr. Csankó János LL.M. ügyvéd

Irodája 20 éve Mátyásföldön

Vállalja:

Ingatlanszerződések teljes körét,
vagyonmegosztási, hagyatéki ügyeket,
cégalapítást, módosítást,
munkajogi tanácsadást, képviselést,
polgári peres ügyeket

Bejelentkezés:

Email: janoscsanko2@t-online.hu

Tel: (1) 339-8956

Mobil: (20) 941-4975

1165 Budapest Újszász utca 116.



KIPUFOGÓ KLINIKA

KIPUFOGÓ, KATALIZÁTOR, FLEXIBIL

MŰSZAKI VIZSGA

1141. Bp. Fogarasi út 189.

Tel: 06/1-383-8055

www.kipufogo.hu

Kiemelt áron felvásároljuk használt SUZUKIJÁT

T.: 0630/541-93-22

Suzuki Gusztáv

Használt telep

1161 Bp. Gusztáv utca - 37.



Redőnyszerelés, javítás,
gurtnicser, szalagfüg-
göny, szúnyogháló, har-
monikaajtó. Nagy Sándor,
06-20-321-0601

**REDŐNY, RELUXA,
SZÚNYOGHÁLÓ SZERELÉSE,
JAVÍTÁSA GARANCIÁVAL.
KERÜLETI REDŐNYÖS
06 70 341 9489**

NÉMETHNÉ NAGY PATRICIA Régiség felvásárlás!

Teljes hagyaték, bútorok, dísz-
tárgyak, antik tárgyak felvá-
sárlása díjtalan kiszállással!
ÉRTÉKBECSLÉSEL!

06-20/294-9205

antikhagyatekbecsles@gmail.com

Megunt játéka van? Foglalja
a helyet a padláson/pincé-
ben? Ne dobja ki, hívjon! 20-
426-2683

Minden ami ház, lakás és
kert! Kerületi lakos munkát
vállal, tetőtől a pincéig. Tető
javítás, építés, szigetelés,
kerti munkák is. 20-320-6808
Újra itt van a nagy csapat!

Dryvit, hőszigetelés! Családi
házak homlokzati szigetelése
kedvező áron. 30-583-3168
Hívjon!

Víz, villany, gipszkarton,
burkolás, parkettázás! Több-
éves tapasztalattal! Tömő
László 70-236-4455

Takarítást vállalom magán-
személyeknél. Megbízható
leinformálható hölgy. 20 éves
tapasztalattal. 20-257-8407

Villanyszerelés, hibakeresés,
villanybojlerok vízkötelení-
tése, javítása, cseréje. Rácz
Mihály 30-296-5590, 260-7090

Szobafestés, szél-és eres-
deszka festés, kerítésfestés
és kőművesmunkák. Borbély
Tamás 30-721-3165

Verseny kerékpár, 44-es west-
ern csizma, edző lépegetőgép,
Chicco etetőszék. TV-Hifi áll-
vány, 7dl-es befőttesüvegek
eladók. 70-427-9380

Eladó Heinner típusú 800W
elektromos kávéfőző 13,5E Ft-
ért. 20-469-9387

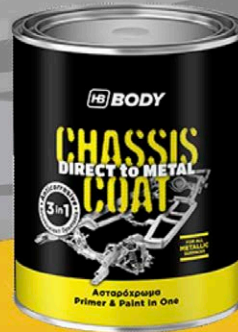
Jó állapotban lévő kanapé és
fotel eladók. 20-451-7390

Eladó 2 db olajradiátor, 1 db
Zanussi 60l-es fagyaszto, női
kerékpár, 1 db sálampa, 1 db
Sci fogyasztógép, 180x70-es
tükör, 2 db gázpalack + gáz-
tűzhely. 405-2357.

tintcolor
FESTÉSZKÖZ

Új termékcsaládokkal bővült a
kínálatunk, három az egyben fémre
való festék kedvező áron.

Ugyanaz a termék
spray változatban is



Fára való, kiváló minőségű
rugalmas festék széles
színválasztékkal, kedvező
áron.



+36 1 609 003

+36 70 674 8269

1164 Budapest, Szabadföld út 51.

Árainkról érdeklődjön üzletünkben,
ahol szeretettel várjuk vásárlóinkat.

www.tintcolor.hu

KÖNYVEKET, KÖNYVTÁRAKAT

műtárgyakat, 1945 előtti
papírrégiségeket vásárol a
VÉRTESI ANTIKVÁRIUM.

Azonnali fizetés,
díjtalan kiszállással.

www.vertesianikvarium.hu

Tel: 06-20/425-6437

**Asztalos vállal: meglévő
ajtók, ablakok szigetelését,
javítását, régi ablakszár-
nyak thermo üvegre alakí-
tását, előregeedett szigetelő
gumik cseréjét, régi és új
fa lépcsők gyártását, javítá-
sát. 30-265-9477**

Számítógépek javítása

helyszínen, hűtőgép is.

Vírusirtás, tanácsadás,

telepítések, alkatrészcsere

garanciával. Ingyenes

kiszállítás. Aradi Zoltán

70-519-2470, szerviz@azpc.hu



PAPP ISTVÁN - XVI. kerületi szakember

Számítógép és laptopjavítás,
karbantartás helyszíni kiszállással.

Javítás nagy tapasztalattal,
tisztességesen!

T.: 06-20/418-1813



Kertépítés, fakivágás,
metszés, permetezés,
tereprendezés, füvesítés,
növények telepítése,
sövénynyírás,
zöldhulladék elszállítása.

Farkas György
30 685 9502

Duguláselhárítás falbontás nélkül. Víz- és fűtőszelvény, csatornakamerázás.



**402-4330
20/491-5089**

Vízszelvény. Csapok,
mosdók, WC-tartályok, WC-
k, szifonok stb. Cseréje. Új
vízvezeték kiépítése, régi-
ek cseréje. 20-412-0524

VÍZSZERELÉS. Akciós
WC-tartály csere, fix áron
33,9E Ft-ért. Új műanyag
WC-tartállyal és munkadíjjal
együtt július 31-ig. 20-412-
0524

Nyugdíjasok vállalnak víz-
szerelést csapok, WC, bojle-
rek, villanyszerelési munkák
elvégzését javítását. Elavult
fűtési rendszerek átmosását,
cseréjét. 20-402-5638

HÁZHOZ MEGYEKI!

Fogsor készítését,
javítását vállalom
garanciával.

Hívjon bizalommal!

Telefon: 06-20/980-3957



**Tetődoktor! Régi hajlott
tetők javítása, cseréje, be-
ázás elhárítása, bádorgozás,
Lindab tető, új tető csere-
pezése, kisebb javítások,
SOS munkák. 30-622-5805,
20-952-2327**

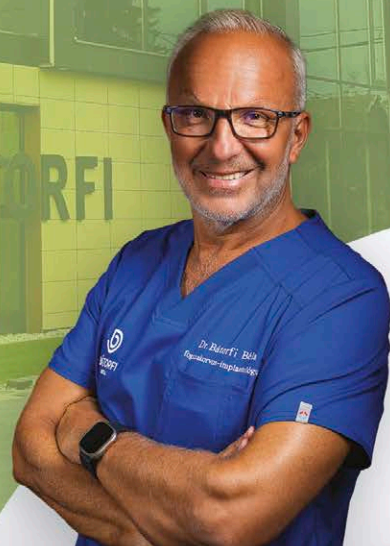
digitális fogászati és implantológiai centrum | prémium implantátumok | fémmentes fogpótlások | fogászati CT



BÁTORFI
DENTAL

- I 30 év tapasztalat
- I Több, mint 100 ezer elégedett páciens
- I 20.000 sikeresen beültetett implantátum
- I Csontpótló műtétek

**BÁTORFI FOGÁSZAT,
A XVI. KERÜLET PRÉMIUM FOGÁSZATA**



+36-30-9775-268

XVI. Kenéz utca 36.

www.batorfi-fogaszat.hu

info@implantatum.hu

Suzuki Gusztáv

Válts új Vitarára!

SUZUKI



SUZUKI WINTER+
VITARA
akár **0% THM**
már **6 990 000 Ft-tól**

A kép illusztráció, a tájékoztatás nem teljeskörű.
A részletekről érdeklődjön márkakereskedésünkben!

1161 Budapest, Gusztáv u. 37. Tel.: 405-0674 vagy 406-0674 E-mail: auto@suzukigusztav.hu
web: www.suzukigusztav.hu Nyitva: H-P: 8-16, Sz: 9-13 V: zárva



@suzukigusztav

! KERESKEDESUNKBEN MÁRKAFÜGGETLEN MŰSZAKI VIZSGABÁZIS MŰKÖDIK. A SZEMÉLYGÉPJÁRMŰVEK VIZSGÁZTATÁSÁT TÍPUSTÓL FÜGGETLENÜL VÁLLALJUK! !